

赢创在新加坡动工建设蛋氨酸一体化生产基地

- 增长中的亚洲市场的第一座世界级工厂
- 投资超过 5 亿欧元，是赢创迄今为止最大的单个投资项目
- 2014 年起，赢创蛋氨酸年产量合计将达到 58 万公吨

埃森/新加坡——赢创工业集团的核心业务之一，动物饲料氨基酸的增产计划正顺利进行。今天在新加坡举行的破土动工仪式，标志着新的蛋氨酸一体化生产基地正式开建。该基地预计在 2014 年第三季度投入生产，届时蛋氨酸年产量可达 15 万公吨。由此，赢创每年的蛋氨酸总产量将达到 58 万公吨。此外，赢创还将在这个投资超 5 亿欧元的一体化生产基地生产所有战略性的相关中间体。

“这个蛋氨酸一体化生产基地是赢创迄今为止最大的单个投资项目，”赢创工业集团董事长英凯师博士在今天新加坡的奠基仪式上说道。“亚洲是全球增长最快的蛋氨酸市场，因此我们在此选址建厂，这能切实扩大我们在 DL-蛋氨酸全球市场与技术方面的领先优势。”长期旺盛的市场需求源于健康与营养的大趋势。

亚洲工厂最终选址在新加坡是基于三方面的原因：一流的物流基础设施，石油化工网络带来的效益，以及大量的高学历人才。“我们为新加坡提供了几百个高端职位，虚位以待优秀人才，这也是新加坡能提供的另一个好处，”健康与营养业务部负责人 Reiner Beste 博士说道。Beste 博士对目前该项目按计划进展顺利表示满意，他说：“新加坡政府、我们的工程合作伙伴以及供应商都给予了我们最大的支持。”

目前，赢创在德国韦瑟灵(Wesseling)、美国莫比亚(Mobile)和比利时安特卫普(Antwerp)的四家工厂生产 DL-蛋氨酸。这些工厂近来陆续扩建，现有年产量达 43 万公吨。Beste 说：“新加坡的一体化生产基地将完善我们的全球布局，这意味着今后我们将出现在所有的关键市场，并利用新的机遇创造利润增长点。”

新工厂将是全球最先进的一体化生产基地，以及亚洲第一个世界级的蛋氨酸工厂。该工厂的主要优势之一是在蛋氨酸的生产过程中能做到所有关键中间体的后端整合。“这就正如我们客户所期待的那样，能让我们最大程度地保证供给，并进一步巩固我们的竞争优势”Beste 承诺道。

蛋氨酸作为家禽和猪饲料的添加剂，不仅为动物提供平衡膳食，而且保护了资源和环境。这在世界人口不断增长，越来越多的人需要健康食品的今天，显得尤为可贵。“蛋氨酸对食品的可持续生产做出了重大贡献，”Beste 强调。“在寻求经济增长和繁荣，同时避免资源消耗自动增加的过程中，蛋氨酸发挥了重要作用。”

赢创是全球唯一一家企业，生产并销售现代动物饲料必需的四种氨基酸，包括：Biolys® (L-赖氨酸原料)，MetAMINO® (DL-蛋氨酸)，ThreAMINO® (L-苏氨酸)和 TrypAMINO® (L-色氨酸)。赢创集团在全球 100 多个国家提供创新服务和产品。

2012 年 08 月 02 日

何圆圆

企业传播部

电话：+86 21 6119-1296

传真：+86 21 6119-1065

cathy.ho@evonik.com

李彰

企业传播部

电话：+86 21 6119-3802

传真：+86 21 6119-1065

alva.li@evonik.com

赢创工业集团

Rellinghauser Str. 1-11

德国 埃森 45128

www.evonik.com

监事会主席

Wilhelm Bonse-Geuking 先生

董事会成员

董事会主席：英凯师博士

Wolfgang Colberg 博士

Thomas Haeberle 博士

Thomas Wessel 先生

吴皓泽先生，俞大海博士

注册地点：埃森

注册法院：埃森地方法院

商业登记：B 19474

增值税号：DE 811160003

公司信息

赢创是一家来自德国的创新型工业集团，我们的核心业务——特种化工在全球处于领先地位。我们将业务与全球大趋势相结合，即健康、营养、资源效率、全球化。提升业务盈利、保持企业价值的持续增长是赢创的核心战略。赢创的发展得益于其创新实力和一体化技术平台。赢创的业务遍及全球 100 多个国家。在 2011 财年，赢创的 33,000 余名员工创造了 145 亿欧元的销售额和营业利润(税息折旧及摊销前利润)达 28 亿欧元。

赢创工业集团自上世纪七十年代末期开始在大中华区(包括中国大陆、香港和台湾)生产特种化工产品，并早在此之前就在这一地区有了广泛的业务活动。赢创视大中华区为推动全球经济发展的驱动力之一，并为实现业务在大中华区持续增长而不断努力。2011 年，赢创大中华区约有 3,500 名员工，总销售额超过 12 亿欧元。

免责声明

截至目前，在本新闻稿中提及或任何关系到未来的前瞻性声明中所做出的预测或期望，可能会包含某些已知或未知的风险及不确定因素。随着公司经营环境的改变，实际发展结果可能会与预期不尽相同。赢创工业集团不会为此新闻稿中所作的任何预测、期望或声明承担更新的义务。